

Ikalaata ilya kwanda ilya Peeteli Uwandilo

Upeeteli áamile musundikwa wa Yeesu Kilisiti, ábhasimbiiye ikalaata ili aBhakilisiti abha m̄ nsi ye mu nsiku izi bhak̄ti uTuluuki. Ásimbile ikalaata ili kubhagomwa, kunongwa ye bhakhayimbaga mu Wukilisiti waabho. Akubhakumb̄sya kuti uYeesu Kilisiti áyimbile, khabh̄li áyimbile nhaani m̄ wiikhalo waakwe uwa m̄ nsi, pe aBhakilisiti bhoope bhatiyimbaje. Poope inga bhak̄yimba nhaani, amayimba ganaago gatiibhape amakha. UM̄lungu atibhasaye m̄ mayimba ganaago. UPeeteli akubhagomwa aBhakilisiti kujendeelela kubha ni njendo iya bhant̄ bha M̄lungu.

Zye zili mu shitaabu ishi

Upeeteli akubhalamukha aBhakilisiti

Akumusalifwa uM̄lungu ku wuposhi waabho

Akubhagomwa kubha bhafinjile kunongwa ye bhasabhuliil

She bhakwanz̄iwa kubhabhombela abhalongozi, na bhe bh

K̄yimba kunongwa iya kumalandata uKilisiti

Kushidiima ishibanza

Indamukho

¹ Ine ne Siimoni Peeteli, umusundikwa wa Yeesu Kilisiti. Inkubhasimbila imwe mwe mus-abhuliilwe n̄ M̄lungu na kusaata m̄ nsi iya

wujeni, mu Ponto, mu Galatiya, mu Kapadokiya, mu Asiya na mu Bisiniya.

² Imwe mwabha mwe bhantu bha Mulungu anza she atalile kubhamanya kufuma imaandi, na kubhazelufwa kwi dala ilya Mupepu waakwe. Ziniizi zya bhombeshile inga mumutinikhaje uYeesu Kilisiti, khabhili inga uweene abhitiilizye ibhanda lyakwe.* UMulungu abhonjeelezye uwiila nu wutengaanu ku winji.

Ulusubhilo ulwa wuumi

³ Tumupaalaje uMulungu uTaata wa Mwene wiitu uYeesu Kilisiti! Ku shisa shaakwe ishiti akhatubhikha kuti tupaapwe akha wubhili, kunongwa ye amuzusiize uYeesu Kilisiti kufuma ku bhafwe. Abhombile shiniisho inga tabhe nu lusubhilo ulwa wuumi, kuti

⁴ tukhaposheele insayo zye uMulungu abhabhishiye abhantu bhaakwe kamwanya kwe naakhamu khatakunanjikha, poope kubhola awe kulala.

⁵ Insayo ziniizyo zyinyu imwe mwe kwi dala ilya lwitikho, mukulindiililwa na makha ga Mulungu. Mutilindiililwe kufishila pe mukhayiwaaga uwuposhi we wukhayilekha pi siku ilya kumpelela.

⁶ Ishi seshelaji ku nsayo ziniizyo zye uMulungu abhasibhiliye, she poope akhabhalilo ikha

* **1:2 1:2** *Khabhili inga uweene abhitiilizye ibhanda lyakwe* Mu shitaabu isha Kufuma 24:3-8 aBhaisilaeli bhakhitilizyaga ibhanda lyi ng'ombe kulolesya kuti bhatitinishe ulufingo lwabho nu Mulungu. UPeeteli akuti ibhanda lya Yeesu shilolesyo sha lufingo ulupwa ulwa Mulungu na bhantu bhaakwe. Bhaazyza Bhaebulaniya 9:18-21.

yikuti mutibhe nu wuswimiilizu ku khabhalilo kunongwa yi ndingo izya vikholo niivwo niivwo.

⁷ Kujimbiilila ma ndingo ziniizi kukolesya kuti, ulwitikho lwinyu lwa nalyoli. Lukulingwa anza she bhakuyilinga izahaabu kwi dala ilya kupembwa na mwoto. Kumwitikha uMlungu kwinda nhaani kushila izahaabu, kunongwa ye izahaabu yikunanjika. Pe shiniisho, uYeesu Kilisiti akhayibhapa impaalo, uwumwamu nu lushindikho akhabhalilo khe akhayinda na kuyiholesya apazelu.

⁸ Uweene mumuganile, she poope mutamulolile, kabhili mumwitishile she poope mutakumulola. Shiniisho mukuseshela nhaani uluseshelo ulwa wumwamu, lwe lutakulonjekha,

⁹ kunongwa ye mukuposheela uwuposhi uwa mooyo giinyu. Uwuposhi wunuwuwo we nsibho ya lwitikho lwinyu.

¹⁰ Ku zya wuposhi wiinyu wunuwuwo, abhakuwi bhényeleziizye nhaani inga bhawaa-ganye. Bhakuwiilwe ku zya wiila wa Mlungu we asibhiliye kubhapa imwe.

¹¹ UMupepu wa Kilisiti we amile mukaasi yaabho, akuwiilwe kuti uKilisiti akhayimba, pilongolela akhayibha nu wumwamu. Abhakuwi bhanaabho bhanzile nhaani kuti bhamanye inongwa ziniizi zikhayibha liino na zikhayimwaga wu naanu.

¹² UMlungu akhabhamanyisya abhakuwi bhanaabho kuti inongwa zye bhakhakawaaga zitakhabhawaga abheene, lyoli imwe. Ziila zye bhálonjile zye bhábhmanyisiizye imwe.

Ziniizyo zye mwálumbiliilwe na bhaala bhe bhábhálumbiliye iNtumi iNyinza ku zya Yeesu Kilisiti. Bhoope bhábhálumbiliye ku makha ga Mupepu uMufinjile we uMúlungu ámusonteleziizye kufuma kumwanya. Inongwa ziniizyo zye bhoope abhakhabhizya bhakuyigana nhaani kuzimanya.

Mubhe ni njendo zye zitali nu wubhiibhi

¹³ Pe shiniisho, muyilinganyaa je na kuyijela, mubhiikhaje ulusubhilo lwinyu mu wiila we mukhayiposheela akhabhalilo khe uYeesu Kilisiti akhayilolekha.

¹⁴ Mubhe mwe bhaana bha Múlungu abha lutinikho. Mutakhitishe winza kulandata insungukho zyinyu imbiibhi zye mwámile nazyo we mwáshili kumwanya uwanalyoli wa Múlungu.

¹⁵ Lyoli anza she uMúlungu we abhabhilishiye mufinjile, niimwe mubhe mwe bhafinjile ku lyolyonti lye mukabhomba.

¹⁶ Kunongwa ye mu Wusimbe uWufinjile uMúlungu akuti, “Mubhe mwe bhafinjile, kunongwa ye ine ne mufinjile.”†

¹⁷ UMúlungu we mukuti, “we Taata,” mu mpuuto zyinyu, we akulonga abhantu bhonti kulandatana ni mbombo zyahho sita wugabhulanyo. Pe shiniisho, mumutinikhaje nhaani ku khabhalilo ikha khe mukwikhala mu nsi umu anza bhajeni.

¹⁸ Inkulonga shiniisho kunongwa ye mumanyile kuti uMúlungu abhatuulile inga mutabhe ni

† **1:16 1:16** Bhaazya Bhalaawi 11:44-45; 19:2; 20:7.

njendo zye zitakhondeeye zye mwáposheleeye ku bhamaama bhiinyu. Pe atábhatuulile ku vintu vwe vikunanjikha anzi nhela ni zahaabu,

¹⁹ lyoli ábhombeeye íbhanda ilya wumwamu ilya Kilisiti. Úweene áamile ngati nyaana yi ngoole ye yitali nu wubhiibhi awe uwubhune.

²⁰ UKilisiti wunúyo uMúlungu ámusabhúye kulandatana nu lubhaatikho lwakwe we insi yishiili kupelwa. Íleelo akhagúúla kufishila akhabhalilo ikha akha kumpeleela, pe akhamúleeta na kumúlolesya apazelu ku bhantu bhonti mu nsi. Ziniizi ábhombile kunongwa yiinyu.

²¹ Áyinzile kuti abhalongole mumwitishe uMúlungu we ámuzyusiize uYeesu na kuumupa uwumwamu, inga mumwitishe na kumusúbhila uMúlungu.

²² Kunongwa ye mukwikhala kulandatana ni manyizyo izya nalyoli ku zya Yeesu Kilisiti, amooyo giinyu gazelupile inga mukhole kubhagana abhanholo bhiinyu mu lwitikho mu wanalyoli. Ishi mugananaje ku mwoyo wonti,

²³ kunongwa ye mupapiilwe akha wubhili. Kupaapwa kunuuku te ku bhapaafi abha mubhili, kunongwa ye uwiikhalo uwa mubhili, kuwumalilishilo wufwe. Lyoli mupapiilwe inga mabhe nu wuume uwa wiila na wiila we wukufumilana ni zwi lya Múlungu. Izwi liniilyo lili nu wuume, khabhili lya wiila na wiila.

²⁴ UWusimbe uWufinjile wakuti,
 “Abhantu bhonti bhali anza malaala,
 nu winza waabho wuli anza meezya aga
 mwi laala.

Amalaala na meezya gawkwama,

²⁵ ileelo izwi lya Mwene lya nalyoli wiila na wiila.”‡

Izwi linyiyo lye Ntumi iNyinza zye mwálumbiliilwe ku zya Yeesu Kilisiti.

2

¹ Pe shiniisho, mawuleshe uwubhiibhi wonti, ilenga, ishisa ishi lenga, umwone, nu wulumanyi.

² Anza she abhaana abheela bhakwanza izibha iya bhanyina bhaabho, niimwe mubhe ni shumilwa ishi zibha ilyinza ilyi zwi lya Mulungu. Inga mwamwela izwi linyiyo, mangakhola kukula mu wuposhi.

³ Ishi mulinjile, khabhili mwandile kumanya kuti uMwene mwinza.*

Abhasaabhulwa bha Mulungu

⁴ uMwene uYeesu we liwe iya wuumi iya kuzenjela. Iwe linyiyo abhantu bhálikhaanile, lyoli uMulungu álisabhuyeye, khabhili lya lushindikho pamiiso gaakwe. Ishi musejelelaje uYeesu,

⁵ pe niimwe uMulungu akubhabhombela anza mawe aga wuumi kuzenga inyumba iya shifinjile. Imwe mwe bhapuutili abhafinjile mwe mukufumwa imfinjile izya shifinjile zye zikumukhondezya uMulungu ku makha ga Yeesu Kilisiti.

⁶ Kunongwa ye uWusimbe uWufinjile wakuti, “Yeenyi, kunukwo mu nhaaya iya mu Sayuuni,

‡ 1:25 1:24-25 Bhaazya Yeesaya 40:6-8. * 2:3 2:2-3 Bhaazya Zabuuli 34:8.

inkubhiikha iwe ipiti ilya lwalo,
khabhili iwe ilya lushindikho lye
indisabhũye.

Umuntu wowonti we akumwitikha
wanũyo we liwe liniilyo,
te akhasũpile naalumo!"†

7 Iwe liniili lya lushindikho kukwinyu imwe
mwe mukumwitikha, ileelo ku bhaala bhe
bhatakumwitikha,
"Iwe lye bhálikhaanile abhazenji,
lye lyabha liwe ilya pambali
lye lilemile inyumba yonti."‡

8 Khabhili,
"Ili lye liwe lye abhantu bhatikuntilaje,
liwe lye litibhazyaje abhantu kuti bhag-
wanje."§

Bhatikuntile kunongwa ye bhatakhatinikha izwi
lya Mulungu, shiniisho she bhabhatishiliilwe na
Mulungu kufuma khali.

9 Ileo imwe uMulungu abhasabhũye
mubhe mwe bhantu bhaakwe. Imwe mwe
bhapuutili abha shimwene, khabhili insi ye
yikumabhombela uMulungu wanũyo mwene,
khabhili mwe bhafinjile. Mwasabhuliilwe kuti
mubhe mwe bhalumbiilili bhi mbombo inyinza
izya Mulungu, we abhabhilishiiye kuti mwepe
mu khiisi inga mubhe kukwakwe mu lukhozyo
ulwinza.*

10 Pawandilo mutámile mwe bhantu bha
Mulungu, ileelo ishi mwe bhantu bhaakwe.

† 2:6 2:6 Bhaazya Yeesaya 28:16. ‡ 2:7 2:7 Bhaazya Zabuli
118:22. § 2:8 2:8 Bhaazya Yeesaya 8:14. * 2:9 2:9 Bhaazya
Kufuma 19:6; Yeesaya 43:20-21.

Khabhili mutáposheleeye ishisa sha Mulungu, ileelo ishi mushiposheleeye.

Kubhatinikha abhalongozi bhonti

¹¹ Bhaganwa bhaani, inkubhalamba, kunongwa ye mwe bhajeni, khabhili mukushizanya, zishimbilaje insungukho zinyu izya mabhili zye zikulwa uwalugu na mooyo giinyu.

¹² Mubhe ni njendo inyenza pilongolela pa bhe bhatakumwitikha uMulungu, inga bhakubhandila amalenga kuti mukubhomba imbiibhi, hazilolaje imbombo zinyu inyenza. Pe bhatimupaale uMulungu kunongwa yiinyu pi siku lye akhayinza kulonga.

¹³ Kunongwa ye mwe bhantu bhe bhakumalandata uMwene uYeesu muzitinikhaje indajizyo izyi nsi yiinyu. Mumutinikhaje umupiti wiinyu uwi nsi, kunongwa ye aweene we mwamuli umupiti uwa bhantu bhonti.

¹⁴ Khabhili mubhatinikhaje abhalongozi abha miko a bhe umupiti uwi nsi abhasebhile. Mubhombaje shiniisho kunongwa ye abheene bhabhishiilwe kuti bhabhapanje ulufundo abhantu bhe bhakubhomba imbiibhi na kubhapaala bhaala bhe bhakubhomba inyenza.

¹⁵ Inkulonga shiniisho kunongwa ye uMulungu akwanza mubhombaje inyenza inga bhaala bhe bhatali nu wumanyi bhatabhanje na lyolyonti ilya kulonga kubhabhuna imwe.

¹⁶ She poope mwe bhasatulwe, mutabhombelaje uwusatulwe wiinyu kubha lidala lya kubhomba imbiibhi, lyoli mwikhalaje

anza she abhabhombi bha Mũlungũ bhakwanziwa kwikhala.

¹⁷ Mubhashindikhaje abhantũ bhonti, na kubhagana abhanholo bhiinyu mũ lwitikho. Muyisyaje kwa Mũlungũ, na kumushindikha umupiti wiinyu.

Mujimbililaje anzu Yeesu she ájimbiliye

¹⁸ Imwe bhatumwa, mubhatinikhaje abhapiti bhiinyu, khabhili mubhashindikhaje, te kũ bhaala bhe bhinza na bhatonsu bheene, lyoli na bhaala bhe bhakhali.

¹⁹ Uwu we winza nalyoli, inga umuntu akujimbiilila amayimba ge atakhondeeye kũongwa ye amanyile kuti uMũlungũ she akwanza.

²⁰ Mutangamũkhondezya uMũlungũ kwĩ dala ilya kujimbiilila inga bhakubhafunda kũongwa yi mbiibhi zyinyu. Ileelo inga mukujimbiilila kũyimba kũongwa ye mubhombile inyinza, pe uMũlungũ akubhaseshela.

²¹ Mũkwanziwa kuti mujimbililaje shiniisho, kũongwa ye uKilisiti wũyo áyimbile kũongwa yiinyu. Khabhili akhabhaleshela ishikholanyo, kuti mwenyezyaje kubhomba zye ábhombile.

²² “Uweene atábhombile imbiibhi, awe kubha ni lenga naalimo.”†

²³ We bhakumuliga atágalusiizye izwi naalimo ilya kuliga, we bhakũmũyimvwa atálinjile kutabhulizya naalimo ilya kubhoogofwa, lyoli zyonti amulesheeye uMũlungũ we akulonga abhantũ ku wugolosu.

† 2:22 2:22 Bhaazyá Yeesaya 53:9.

24 UKilisiti wūyo ápimbile imbiibhi zytū mā mūbhili waakwe pa shikhobhenhanyo. Abhombile shiniisho inga itwe tutatabhaalwe winza ni mbiibhi, lyoli tūbhe nū wūkhalo ūwa wugolosu. Ūweene bhámuvwalaziizye, inga imwe mūpone.

25 Mwáteejile anzi ngoole zye zyáteejile, ileelo ishi māmūgalūshiiye ūMwene uYeesu, uMudiimi wiinyu, khabhili Mulindiilili wa mooyo giinyu.

3

Imanyizyo kwa mūlume nū mūshi

1-2 Niimwe mūbhantanda mwe mwejiilwe mūbhatejelezyaje abhalume bhiinyu. Kwi dala līniilyo, abhasakhaala bhe bhatakūlandata imanyizyo zya Yeesu, bhatikhobhoshe ni njendo zyinyu izya wufinjile nu lushindikho. Pe abhalume bhatifishile kāmwtikha ūMūlungū sita kūbhahūzuya izwi naalimo.

3 Mūtakhasheelee kūbha mwe bhantū bhe bhakūyibhingulanya kunzi, anza kūtabha insisi, kūkwata izahaabu na menda agi togo,*

4 lyoli uwinza wiinyu wandile mukaasi. Uwinza we wūtakūnanjikha awe kūlala wu wuula we wūkūbha nū mwoyo umwinza nu wutonsu. Uwu we winza we wūkhondeeye pamiiso ga Mūlungū.

* **3:3 3:3** *Kūtabha insisi, kūkwata izahaabu na menda agi togo* Bháliipo abhantanda abhi njendo imbiibhi bhe intabho ni nkwato zyabho zyámile zya kūsungusya abhasakhaala. Khabhili bhakhabhombaga shiniisho kū mabaado aga kúti bhali ni nhela. Intabho ni nkwato ziniizyo zye uPeeteli akūkhaana ipa.

5 Shiniisho she imaandi abhantanda abhafinjile bhe bhakhamusubhilaga uMwungu na kumwitikha, bhakhayibhingulanyaaga ku njendo inyinza izya kutinikha abhalume bhaabho.

6 Umwantanda umo we abhombile shiniishi wu Saala umushi wa Abulahaamu.† Wununu akhamutejelezyaga akhinza umulume waakwe na kumushindikha, akhamubhilishilaga akhatinji, “We mwene waani.”‡ Niimwe, inga mukubhomba zye nyinza sita kwogopa lyolyonti, matibhe ngati mwe bhaana bhaakwe.

7 Niimwe mubhasakhaala mwe mwejile, mukwanziwa kuti mwikalaje akhinza na bhashi bhiinyu, kunongwa ye mumanyile kuti bhatali na makha anza giinyu. Khabhili mubhasungaje ku lushindikho, kunongwa ye uMwungu abhalajile imwe mwenti kuti mukhayiposheela uwuume, abhasakhaala na bhantanda. Pe shiniisho, mubhombaje shiniishi, inga impuuto zyinyu zitakhadindilwe.

Kuyimba kunongwa iya kubhomba inyinza

8 Inkumaliilizya kubhabhuzya mwenti kuti, mubhanje nu mwoyo weeka ni nsibho yeeka mwenti, khabhili mulolelanaje ishisa na kwavwana. Mugananaje mu wunholo, mubhanje mwe bhatonsu nu wutimvu.

9 Mutatabhulizyaje kubhomba uwubhiibhi ku bhe bhakubhabhombela imbiibhi, awe indigo ku ndigo, lyoli mubhabhombelaje inyinza.

† 3:6 3:6 UAbulahaamu Bhaazyu mu **Wilulanyo uwa mazwi amajeni.** ‡ 3:6 3:6 Bhaazyu Wandilo 18:12.

Shiniisho she uMulungu akwanza mubhombaje, inga abhasaye imwe.

¹⁰ Ziniizi zili anza she uWusimbe uWufinjile wakulonga kuti,

“Wowonti we akuyigana kwikhala akhinza
na kubha na lusayo,
akwanziwa aleshe kusenha abhantu na
kulonga ilenga.

¹¹ Akwanziwa aleshe kubhomba imbiibhi,
lyoli abhombaje inyinza.
Ayikhalaje ku wutengaanu na bhamwabho,
awulandataje nhaani.

¹² Shiniisho she zili kunongwa ye uMwene
akubhenyeelezya
ku winza abhagolosu
bhonti bhe bhakubhomba zye zikhondeeye
pamiiso gaakwe,
khabhili akwimvwa impuuto zyaabho.

Heelo bhe bhakubhomba imbiibhi, akubhagunjila.”§

¹³ Wu naanu we angabhabhomba akhabhiibhi inga mukuyikungula kubhomba inyinza?

¹⁴ Heelo poope inga mukuyimba kunongwa iya kubhomba izya wugolosu, uMulungu atibhasaye. Pe shiniisho, mutatuyaje kwogofwa kwabho awe kuswimiilila.

¹⁵ Lyoli mumapaalaje uKilisiti ma mooyo giinyu kuti wa Mwene. Muyilinganyaaje akhabhalilo khonti kamwamula wowonti we akubhuziilizya izya lusubhilo lwinyu.

¹⁶ Heelo mubhombaje shiniishi ku wutonsu nu lushindikho. Mubhe na mwoyo umwinza

§ 3:12 3:10-12 Bhaazya Zabuuli 34:12-16.

kunongwa ye mwe bhalandati bha Kilisiti, inga bhanaabho bhe bhakubhandila amalenga kunongwa ya ziniizyo injendo zyinyu, bhalolaje insoni.

¹⁷ Inkulonga shiniisho kunongwa ye inga uMulongu akwanza uyimbe, pe kwashi uyimbe kunongwa iya kubhomba inyinza na kuti uyimbe kunongwa iya kubhomba imbiibhi.

¹⁸ Wooke uKilisiti ayimbile, akhafwa kheeka kheene kunongwa yi mbiibhi ziyu, kwe kuti umugolosu afuuye kunongwa ya bhe te bhagolosu, inga atukhomaanye nu Mulungu. Bhakhamugoga we ali nu mubhili uwa muntu, ileelo ku makha ga Mupepu uMufinjile akhazyakha.

¹⁹ Ku makha ga wanuuyo uMupepu akhabhala ku wuzimu ku bhafwe akhabhalambilila intumi zya Mulungu.

²⁰ Abhafwe bhanaabho bhe bhakhaanile kumutinikha uMulongu khali, we uNoowa akhazenganga isafina. uMulongu ajimbiliye imbiibhi zyabho kufishila pe isafina yikhagombwa. Ieelo kuwumalilishilo abhantu bhashe, kwe kuti abhantu naane bheene bhe uMulongu abhaposhile, bhatakhafwa mu minzi.*

²¹ Ganaago aminzi shikholanyo sha lwozyo lwinyu ulwi nsiku izya khabhalilo ikha. Kunongwa ye we mukwozelwa yikulolesya kuti uMulongu abhaposhile ku makha aga kuzyakha kwa Yeesu Kilisiti. Pe shiniisho, ulwozyo te ku kugeeza kwefwa intavu izya mubhili, lyoli ku kuyifumwa kwa Mulungu ku mwoyo wonti.

* 3:20 3:20 Bhaazya Wandilo 6-8.

22 Wunuwuyo uKilisiti abhalile kumwanya, ishi ayikhaaye inyoobhe iya kundiilo iya Mulungu, apa lushindikho ulupiti nhaani. Akutabhaala abhakhahizya, ivipelwa ivwa waamulo na makha.

4

Uwikhalo we wukumukhondezya uMulungu

1 Kunongwa ye uKilisiti ayimbile mu mubhili, nimwe mayilinganyaaje kuyimba na kubha ni nsibho anzi yaakwe. Inkulonga shiniisho kunongwa ye umuntu we ayimbile umubhili atangatabhaalwa winza ni mbiibhi.

2 Mu nsiku zyakwe zyonti zye zisyalile mu nsi umu, atalongolwaje ni nsungukho izya mubhili, lyoli ni shigane sha Mulungu.

3 Imaandi mukhalandataga insungukho zyinyu imbiibhi izya kubhagana abhantanda awe abhasakhaala abhinji ni zya kumwela sita kuyijela. Khabhili mukhavigana ivikulukulu ivwa kumwela idivaayi* ye yilulile na kwimba inyimbo ye yitakhondeeye, na kupuuta ivifwani vwa bhamulungu kwe kukumuviisya uMulungu nhaani. Mumanye kuti mukhalandataga injendo zya bhantu bhe bhatakumwitikha uMulungu, khabhili yitakhondeeye kuti mujendeelele kubhomba winza shiniisho.

4 Abhantu bhanaabho bhe bhatamumanyile uMulungu, ishi bhakuswiga kunongwa ye mutakulandatana nabho kubhomba imbiibhi, khabhili bhakubhaliga imwe.

* **4:3 4:3** *Idivaayi* Bhaazya mu **Wilulanyo uwa mazwi amajeni.**

5 Poope shiniisho, bhakhayanziwa kulamba bhiibho pamiiso ga Mulungu ku zya wubhiibhi waabho wunuwuwo. Uweene uMulungu ayilinganyiine kubhalonga abhantu bhonti abhuumi na bhafwe.

6 Ye nongwa abhantu bhe bhafuuye bhoope bhálumbiliilwe iNtumi iNyinza izya Yeesu Kilisiti. Bhanaabho, she poope bhálongiilwe anza bhanji she bhakulongwa, ishi bhakwikhala anza she uMulungu akwanza ku makha ga Mupepu waakwe.

7 Uwumalilishilo uwi mbombo zyonti wupalamiye, pe shiniisho muyijelaje na kubha amiiso mu zyonti zye mukubhomba, inga mukhole kupuuta.

8 Ipititi ku zyonti, mugananaje iya nalyoli, kunongwa ye inga wamugana umuntu shiniisho we uyilinganyiine kamutuuyila poope inga akubhombela imbiibhi akhinji nhaani.†

9 Mubhe mwe bhantu bhe bhakuyigana kuteta abhaganwa bhiinyu mu nyumba zyinyu sita kuyibhuna.

10 UMulungu akubhapa bhe bhitishile bhonti ivikunjilwa ivwa vikholo ivwinji. Weeka weeka akhondeeye kuti asungaje ishikunjilwa shaakwe akhinza na kushibhombela kubhaavwa abhamwabho.

11 Wowonti we ali ni shikunjilwa isha kulonga, alongaje ngati muntu we uMulungu amuson-teleziiye. Woope we ali ni shikunjilwa isha kwavwa, abhavwaje abhamwabho ku makha ga Mulungu. Kwi dala liniili uMulungu angapaalwa

† 4:8 4:8 Bhaazya Vwilikho 10:12.

mu zyonti kunongwa ya Yeesu Kilisiti, we ali nu wumwamu na makha wiila na wiila. Zibhe shiniisho.

Kuyimba kunongwa ya Kilisiti

¹² Bhaganwa bhaani, amayimba amapiti ge gakubhaaga na kululinga ulwitikho lwinyu, gayikholile. Pe shiniisho mutakhabhe ngati mutamanyile kuti khooni khe mukuyimba.

¹³ Lyoli museshelaje kuti mukusangaana mu mayimba ga Kilisiti, inga mukhabhe nu luseshelo mu khabhalilo khe uwumwamu wa Kilisiti wukhayisakulwa apazelu.

¹⁴ Inga bhakubhaliga kunongwa ye mwe bhalandati bha Kilisiti, mumanye kuti mukusaywa, kunongwa ye uMupepu uwa Wumwamu, kwe kuti uwa Mulungu, ali peeka niimwe.

¹⁵ Inga mukuyimba, mutayimbaje kunongwa iya kugoga, kwibha, uwunanganyi, nu wulumanyi.

¹⁶ Lyoli inga mukuyimba kunongwa ya kubha mwe bhalandati bha Kilisiti, mutakhaalole insoni, lyoli mumapaalaje uMulungu kunongwa ye bhakubhatekha kuti mwe bha Kilisiti.

¹⁷ Akhabhalilo akha kulongwa khafishile, uMulungu atitale kubhalonga abhantu bhaakwe. Ishi inga aatala kutulonga tubhantu bhaakwe wauyo, bhuli, bhanaabho bhe bhatakwitikha iNtumi iNyinza izya Mulungu kulongwa kwabho te kukhabhe kwa kwogofwa nhaani?

¹⁸ Anzu Wusimbe uWufinjile she wukulonga wukuti,
 “Inga bhaala bhe bhagolosu bhakhayituulwa ku mayimba,

yikhayibha bhuli ku bhaala abhi mbiibhi
bhe bhatamumanyile uMulungu?"‡

19 Pe shiniisho, bhe bhakuyimba kunongwa ye uMulungu abhasibhiliye shiniisho, bhajendelele kubhomba inyinza na kwamwitikha uMulungu, uMupeli waabho umusunde.

5

Kudiima impuga ya Mulungu

1 Ishi inkulonga niimwe mubhasongo abha vibhanza. Ine nuwamwinyu numusongo, ne mukeeti wa mayimba ga Yeesu Kilisiti. Khabhili inkusubhila kuposheela uwumwamu peeka nawo, akhabhalilo khe wukhayisakulwa. Pe shiniisho, inkubhalamba imwe kuti

2 mubhe mwe bhadiimi abhinza abhi mpuga ye uMulungu abhapiye. Khabhili muyidiimaje ku mwoyo uwa luseshelo anza she uMulungu akwanza, te kubijilwa. Mutabhombaje imbombo yiinyu kunongwa iya kusungukha kuzyaga inhela ku madala aga wulyovi, lyoli muyifumwaje ku mwoyo uwa luseshelo.

3 Mutabhanje mwe bhakhali ku bhantu bhe mukubhalongozya, lyoli uwiikhalo wiinyu wubhanje shikholanyo ishinza kukwabho.

4 UYeesu we Mudiimi uMupiti uwa bhantu bhaakwe. We alolekha, mukhayiposheela uwumwamu wiila na wiila.

5 Niimwe mwe mukulongolwa,* mubhatinikhaje abhasongo bhiinyu. Mwenti

‡ 4:18 4:18 Bhaazyza Vwilikho 11:31.

* 5:5 5:5 Mwe mukulongolwa Kwi dala ilyamwabho amazwi ganaaga gakuti imwe mubhatunta.

mubhasongo na mwe mukulongolwa, mubhanje mwe bhantu abhatonsu we mukwawwana muneemwe na muneemwe, kunongwa ye uWusimbe uWufinjile wakati,

“Bhe bhakuyizuvwa, uMulungu akubhakaana, lyoli abhatimvu, akubhapa uwiila.”†

⁶ Pe shiniisho mubhe mwe bhantu abhatonsu bhe bhakuyiisya mu makha ga Mulungu, inga woope akhabhazuvwe we akhabhalilo khaafikha khe abhiishile wavyo.

⁷ Mumuleshele uMulungu amayimba giinyu gonti, kunongwa ye uweene we akubhasunga.

⁸ Muyijelaje na kubha amiiso akhabhalilo khonti. Umulungu wiinyu uSeetani akwanza umuntu uwa kumugoga mu lwitikho, anzi nsama ye yikutama, yikumubhendeela umuntu inga yimulye. ⁹ Ishi mumudindaje wavyo uSeetani kwi dala ilya kuyisinda mu lwitikho. Anza she mumanyile, abhanholo bhiinyu mu lwitikho insi zyonti bhakuyimba anza muneemwe.

¹⁰ Mumanye kuti we mwayimba ku khabhalilo, uMulungu atibhagomwe, atibhajinjizye, atibhape amakha, kabhili atibhape ulwalo ulukhome. Uweene wa Mulungu uwa wiila wonti we abhabhishiyeye muposheele uwumwamu waakwe kwi dala ilya Kilisiti wiila na wiila.

¹¹ Umulungu we atabhaale wiila na wiila! Zibhe shiniisho.

Indamukho izya kumalilishizya

† 5:5 5:5 Bhaazya Vwilikho 3:34.

¹² †Silwano,‡ unholo wiitu mu lwitikho, we muntu musunde anza she inkulola, we anavwizye kusimba ikalaata ifupi ili. Inkwanza kubhajinjizya umwoyo na kubhasimishizya kuti zye insimbile we wiila wa Mulungu nalyoli. Kunongwa ye mumanyile inongwa ziniizyo, muyigomwaje kumwitikha.

¹³ Impuga ya bhanholo bhiinyu mu lwitikho abha mu nhaaya iya mu Babeeli§ umu, bhe bhasabhuliilwe nu Mulungu, bhakubhalamukha. Khabhili woope umwana waani mu lwitikho we tukuti uMaalika akubhalamukha.

¹⁴ Mulamunhanaje ku lugano ulwa nalyoli.

Inkubhapuutila mwenti mubhalandati bha Kilisiti kuti mubhe nu wutengaanu.

‡ 5:12 5:12 †Silwano khabhili bhakuti †Siila. § 5:13 5:13 IBabeeli litaawa lye abhantu abhanji bhakhabhombelaga kutekha inhaaya iya mu Luumi.

**ULufingo uLupwa ku ndongo iya Shimalila
Malila: ULufingo uLupwa ku ndongo iya Shimalila
(New Testament+)**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Malila)

Contributor: SIL International (in Africa)

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Mar 2025 from source
files dated 29 Jan 2022

3aa8e7a3-f258-5182-ab3f-fbc6f725bb06